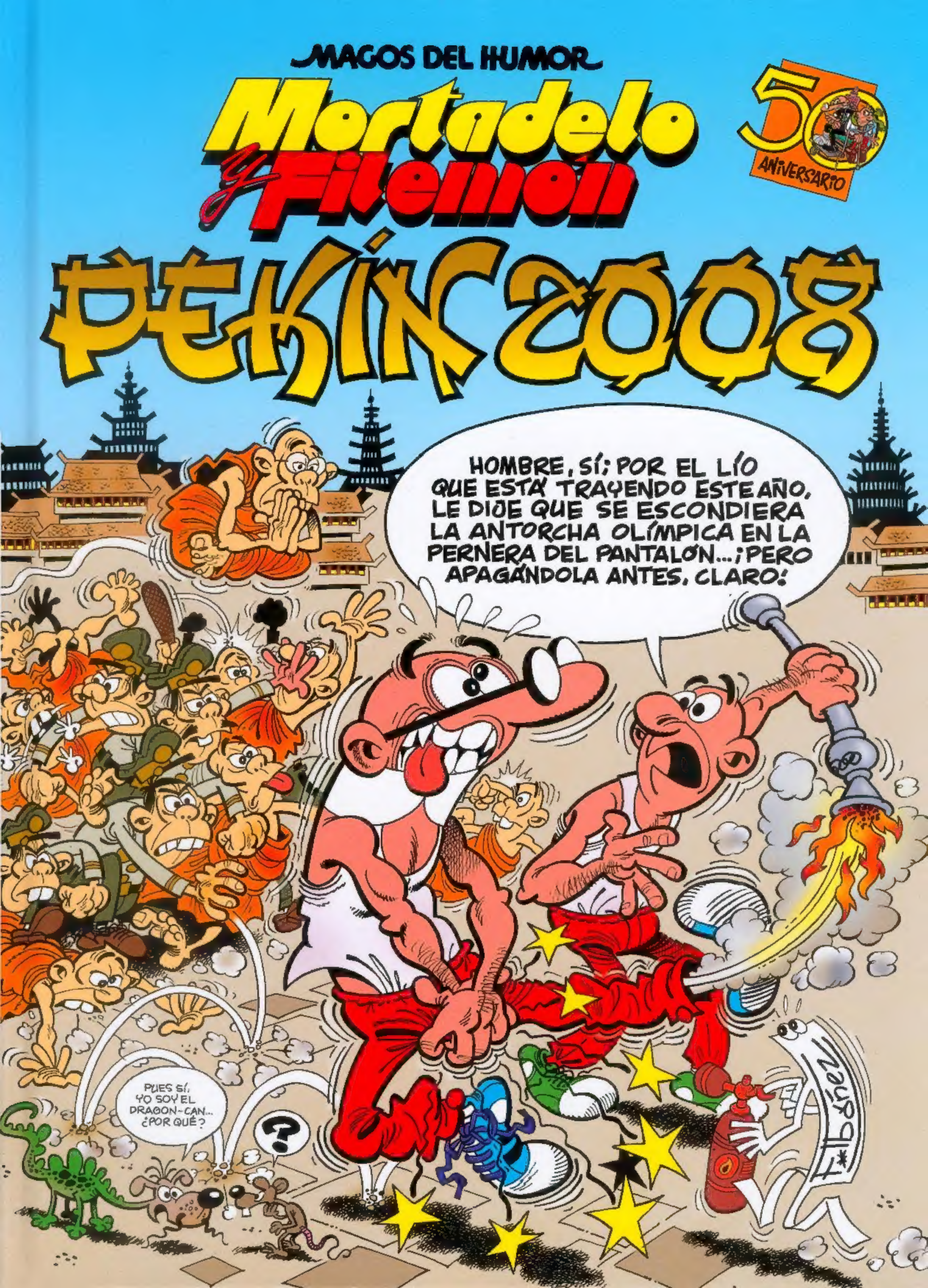
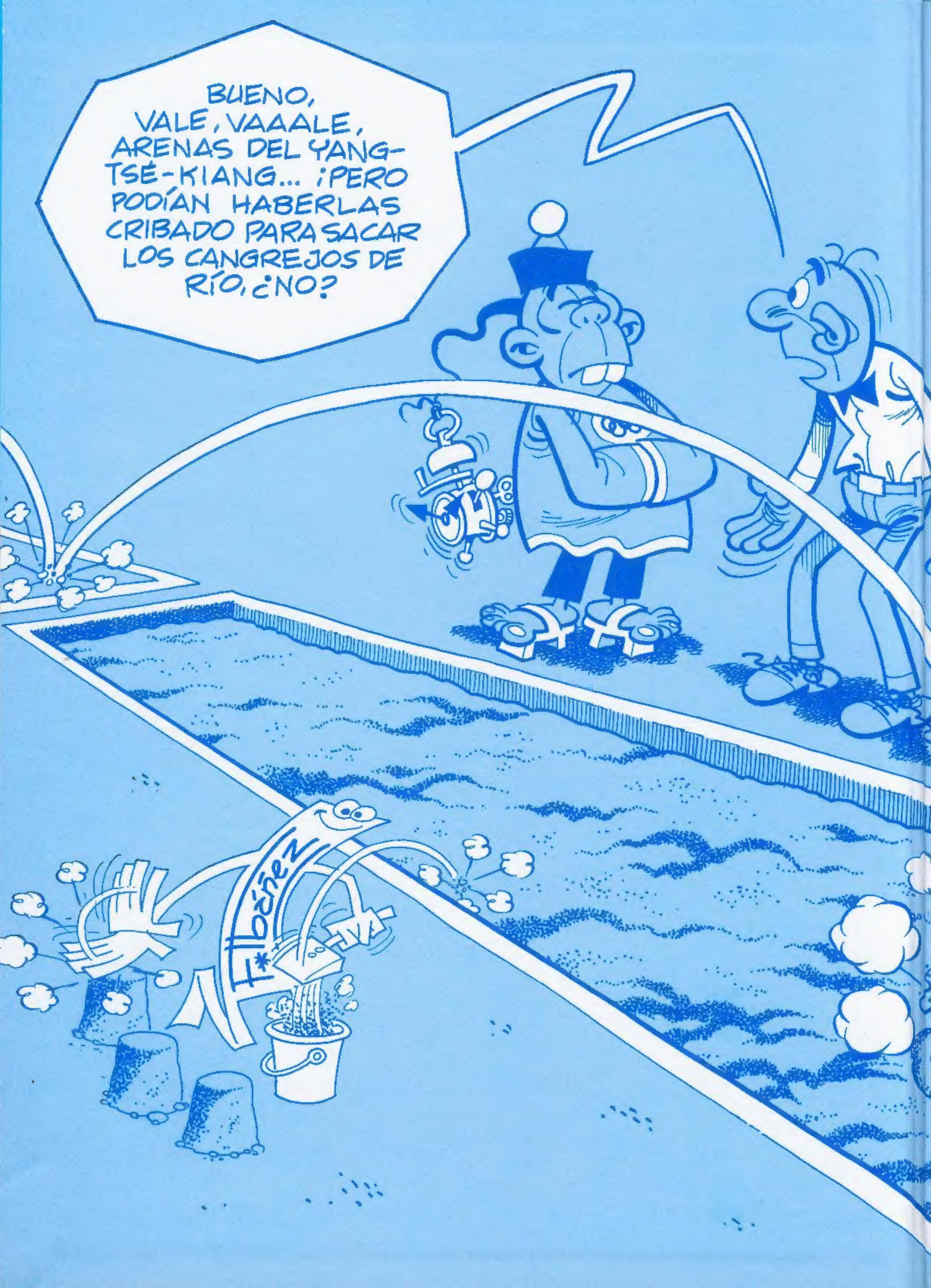

MAGOS DEL HUMOR
Mortadelo y Filemón
50 ANIVERSARIO
PEKÍN 2008
HOMBRE, SÍ; POR EL LÍO QUE ESTÁ TRAYENDO ESTE AÑO, LE DIJE QUE SE ESCONDIERA LA ANTORCHA OLÍMPICA EN LA PERNERA DEL PANTALÓN... ¡PERO APAGÁNDOLA ANTES, CLARO!
PUES SÍ, YO SOY EL DRAGON-CAN... ¿POR QUÉ?
?
F. Ibáñez


BUENO, VALE, VAAALE, ARENAS DEL YANG-TSÉ-KIANG... ¡PERO PODÍAN HABERLAS CRIBADO PARA SACAR LOS CANGREJOS DE RÍO, ¿NO?
F. IBÁÑEZ

UNA AVENTURA DE **MORTADELO Y FILEMÓN**

PEKÍN 2008

GUIÓN E ILUSTRACIONES DE
F. IBÁÑEZ

EDICIONES B

Barcelona • Bogotá • Buenos Aires • Caracas • Madrid • México D. F. • Montevideo • Quito • Santiago de Chile

JARGIMEN para C.R.G.

© Francisco Ibáñez – © Ediciones B, S. A. – Bailén, 84 – 08009 Barcelona (España)
Titularidad y derechos reservados a favor de la propia editorial – Prohibida la reproducción
1.ª edición: julio 2008 – ISBN 13: 978-84-666-3697-1 – Depósito legal: B-23.884-2008
Imprime: EGEDSA – Impreso en España – Printed in Spain

www.edicionesb.com – www.mortadeloyfilemon.com

JARGIMEN para C.R.G.

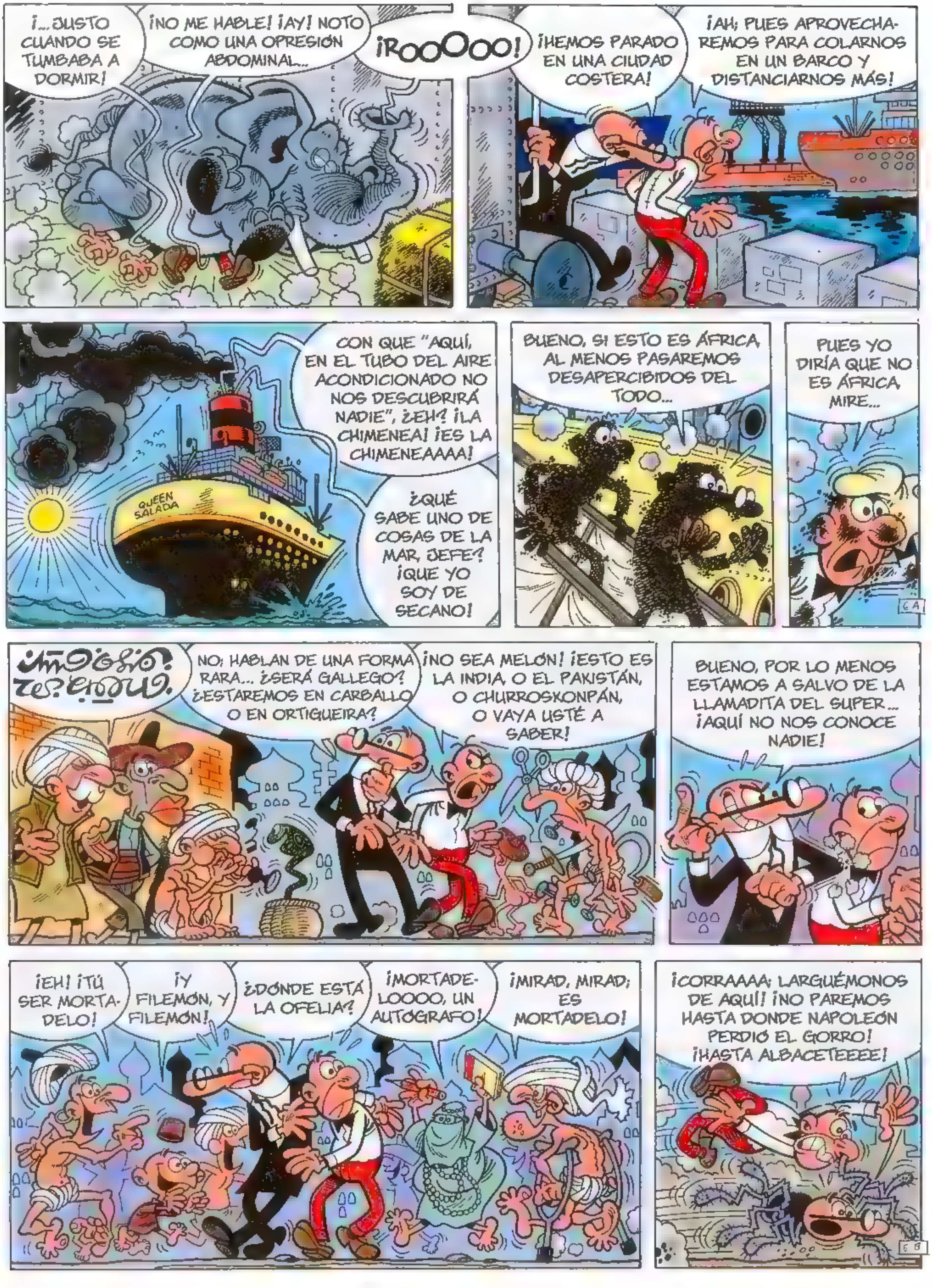
PEKÍN 2008
¡SÍ, MIRE USTÉ, CUATRO AÑOS MÁS VIEJOS! AQUÍ ESTÁ OTRA VEZ LA OLIMPIADA ESA QUE YA SABEN. AL PRINCIPIO, LA TIRA DE AÑOS ANTES DE JESUCRISTO Y COMPAÑÍA, SE CELEBRABA SIEMPRE EN GRECIA, CON ATLETAS GRIEGOS, JUECES GRIEGOS, PÚBLICO GRIEGO E INAUGURACIÓN CON UNA GRAN FIESTA GRIEGA...
TÚ DIRÁS LO QUE QUIERAS, PERO INSISTO EN QUE EL TIPO ESE NO ES DEL PELOPONESO...
(ACERTADA OBSERVACIÓN. NOTESE LA CARENCIA DE PERFIL GRIEGO DEL TIPO DE MARRAS. POSIBLEMENTE ORIUNDO DE LA HISPANIA VISIGÓTICA. N. DE LA A.)
Y CLARO, RESULTABAN DE UN MUERMO SUBIDO. LOS HINCHAS DE LA GERMANIA NO PODÍAN IR A HACER PIS Y PONERSE MORAOS A SAMOTRACIA, POR EJEMPLO. ASÍ QUE EL PRESIDENTE DEL C.O.I. DE LA ÉPOCA DECIDIÓ...
διότι ἐπαχύνθη ἡ καρδία τοῦ λαοῦ τούτου, καὶ μὲ τὰ ὦτα βαρέως ἤκουσαν, καὶ τοὺς ὀφθαλμοὺς αὐτῶν ἔκλεισαν, μήποτε ἴδωσι μὲ τοὺς ὀφθαλμοὺς καὶ ἀκούσωσι μὲ τὰ ὦτα, καὶ νοήσωσι μὲ τὴν καρδίαν καὶ ἐπιστρέψωσι.
¡CALMA, CAAALMA! YO SE LO TRADUZCO, QUE DE GRIEGO, LATÍN Y ARAMEO ME SÉ LO MÍO...
VAMOS, ORDENÓ QUE LOS JUEGOS TENÍAN QUE CELEBRARSE DEMOCRÁTICAMENTE, CADA VEZ EN UN PAÍS DISTINTO DE ESTE MUNDO.
1-A
MENTES PÉRFIDAS PIENSAN QUE HUBO CIERTOS ACUERDOS EXTRA DEMOCRÁTICOS. PERO BUENO, VAYA USTÉ A SABER...
VIAJES MVNDOPOVLOS
¡SU COMISIÓN, MAESTRO GRANUJOPOULOS! TROPECIENTOS MIL DRACMAS...
Y ASÍ, UN AÑO SE CELEBRABAN EN ALGÚN PAÍS AFRICANO, DONDE LOS DEPORTISTAS, NADA MÁS LLEGAR, PARTICIPABAN EN UN COPIOSO YANTAR. COMO PLATO FUERTE, CLARO...
¡TE DIGO, TONTOLCULOULOS, QUE ESTO NO ES UN BAÑO RELAJANTE! ¡QUE AQUÍ SE CUECE ALGO RARO!
O BIEN SE ENCONTRABAN CON ALGUNA SORPRESA DURANTE EL VIAJE. Y AUNQUE FUERAN ATLETAS Y CORRIERAN LO SUYO, LA "SORPRESA" CORRÍA MÁS...
¡OUUUUUUNGF!
¡UH, ESTO NO ES NADA! YO, EN LA HISPANIA, COGÍ UN CERCANÍAS Y...
¡POR ZEUS, MI PERFIL GRIEGO!
1-B

JARGIMEN para C.R.G.

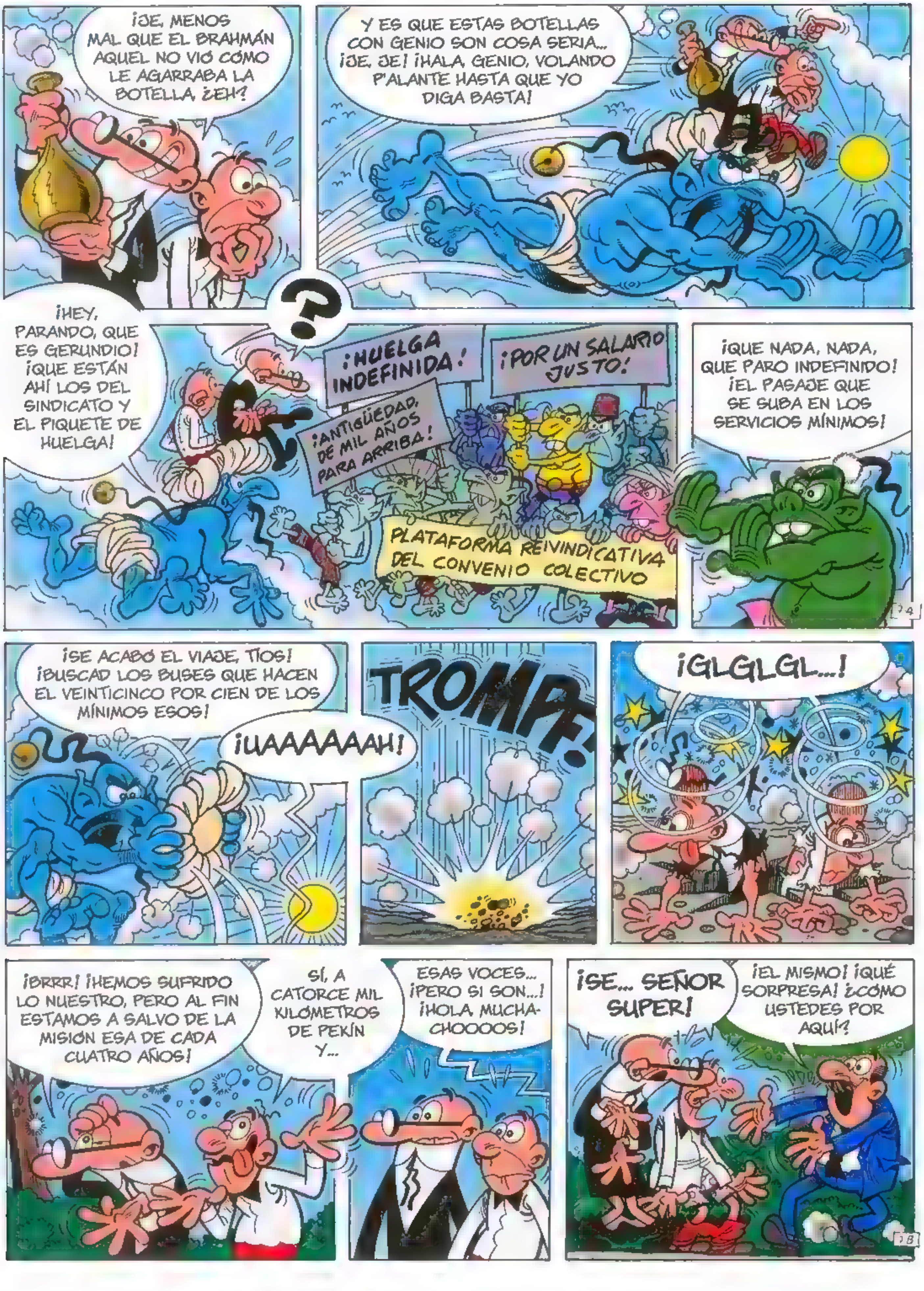
JARGIMEN para C.R.G.

JARGIMEN para C.R.G.

JARGIMEN para C.R.G.

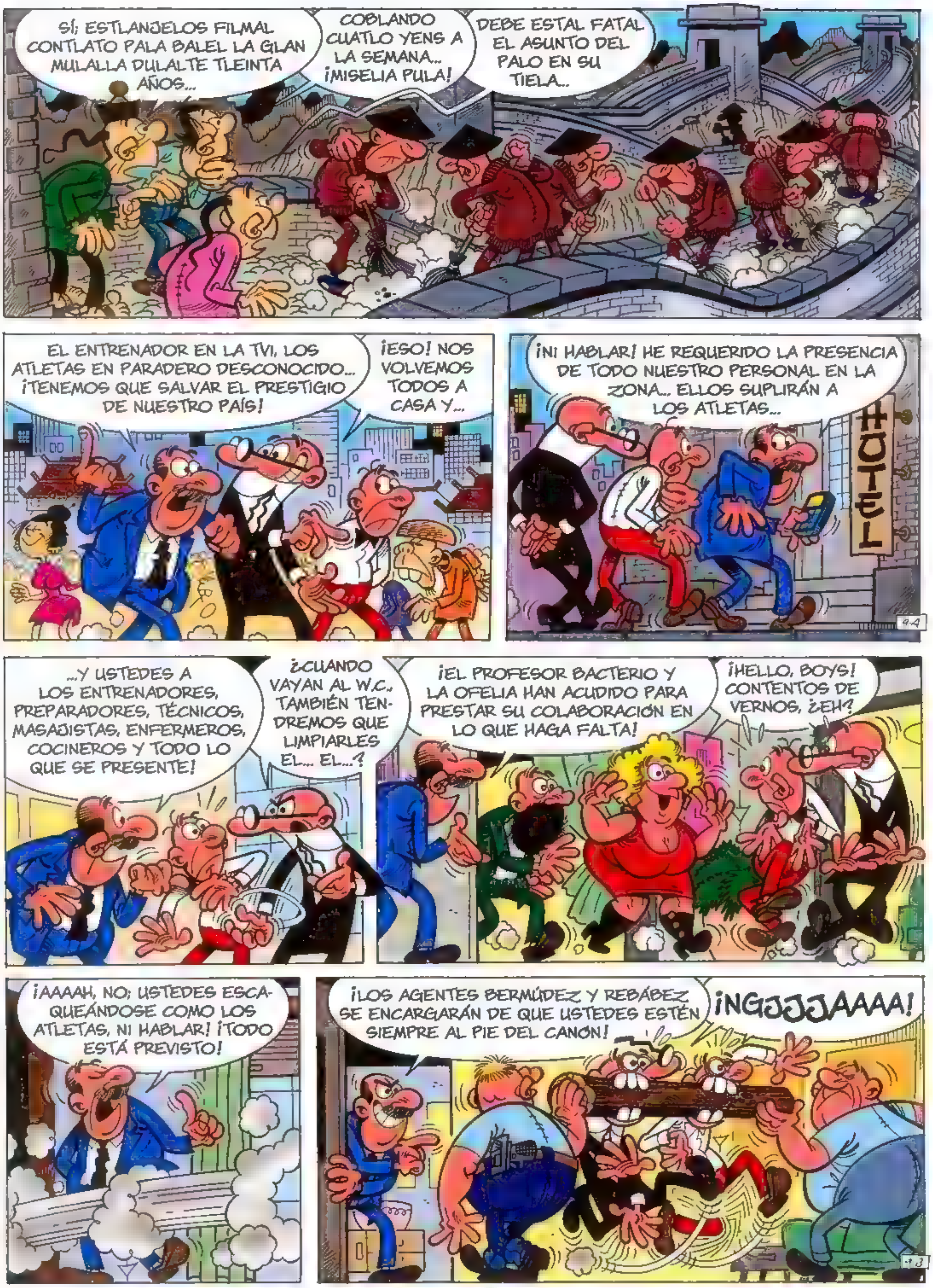


JARGIMEN para C R G



JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G



JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G

¡AAARGH!
¿LO VES, TE PELCATAS? ¡TÚ SUPLIMES LOS TABULETES Y ELLOS SE TLAEN UNA SILLA!
CRAS!
¡Y ENCIMA DESTLOZOS! ¡HALAA! LA CAFETELA DENTLO DEL VÁTEL! ¡Y EL BALIL DE LA CELVEZA ATLAVESANDO EL TELEVISOL!
BAR
LESTAU-LANTE CUBIELTO BALATO
PLAF
BOUM
CRACK!
TRANCH!
PTAF!
¡LAS DISTINTAS DELEGACIONES VAN RECORRIENDO LAS PISTAS EN EL ACTO DE LA INAUGURACIÓN! ¡EN ESTOS MOMENTOS, PASAN LOS REPRESEN-TANTES DE BARBADOS...!
¡A CONTINUACIÓN, DAN EL PASEÍLLO LOS DE LA COSTA DE MARFIL...!
¡...SEGUIDOS DE COSTA RICA Y PUERTO RICO...!
¡LOS MUCHACHOS DE LA TIERRA DEL FUEGO...!
¡LOS ESPAÑOLES...! ¡UH! ¡YA LLEVAN A UN DEPORTISTA EN CAMILLA ANTES DE EMPEZAR! ¡FUNESTO PRESAGIO!
¡GGGG... JJJJJ...!
NO SÉ, TUVO UN INCIDENTE... ¡COSAS DE BAR! ¡JE, JE!
¡Y YA, CERRANDO EL DESFILE, LLEGAN LOS DE LA DELEGACIÓN TIBETANA, CORRIENDO COMO BALAS, SEGUIDOS DE LA DELEGACIÓN DE... ESTEEE... NO, DE LAAA...!
PRESS

JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C.R.G

JARGIMEN para C R G

¡PELO ES PELIGLOSO ABLIL-LO POL QUE SÍ! ÁCIDO TODO LO COLOE, LO ACHICHALA, LO ABLASA, LO INCINELA, LO...
LO... LO... ¡LO PELDÍ DE VISTA! ¿DÓNDE POLAS HABLÁ IDO?
¡RÁPIDO RECHÓNCHEZ, QUÍTATE ESOS GUANTES! ¡QUÍTATELOS! ¡QUÍTA...
A... A... ¡AH!
¡ÑGUÍ!!!!!!
PCHSFFFF
PCHSFFFF
¡EL PRIMER TAJO, EN LA YUGULAR! ¡EL SEGUNDO, EN EL OMBLIGO! ¡EL TERCERO, ENTRE LAS PATAS! ¡EL CUARTO...!
¡JO, TÍO! TÚ NO ERES EL DELEGADO DE PAZ DE LA ONU ¿VERDAD?
¡RAYOS! ¡YA HICE YO BIEN EN VENIR, YA! ¿TAMBIÉN LE HA HECHO ALGUNA PERRERÍA AL LEVANTADOR DE PESAS?
¡YO ME OCUPARÉ DE ÉL! ¡USTED, LARGO DE AQUÍ! ¡VÁYASE A HACER GÁRGARAS! ¡CON ALQUITRÁN!
¡VENGA, PREPARADO PARA ACTUAR CON ESAS MANOS DE ACERO QUE LEVANTARÁN TRASATLÁNTICOS, RASCACIELOS, MONTAÑAS...!
PTAF PTAF PTAF
¡RAFFSRRRG! ¡ÉSTAS YA NO LEVANTAN NI UN SELLO DE DIEZ! ¡LIQUIDADAS PARA SIEMPRE!
¡PERO ME QUEDAN LOS PIES! ¡QUE NO LEVANTARÁN RASCACIELOS PERO SÍ GORRINOS MOSTACHUDOOOOS!
SPRANCH!

JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C.R.G

JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G

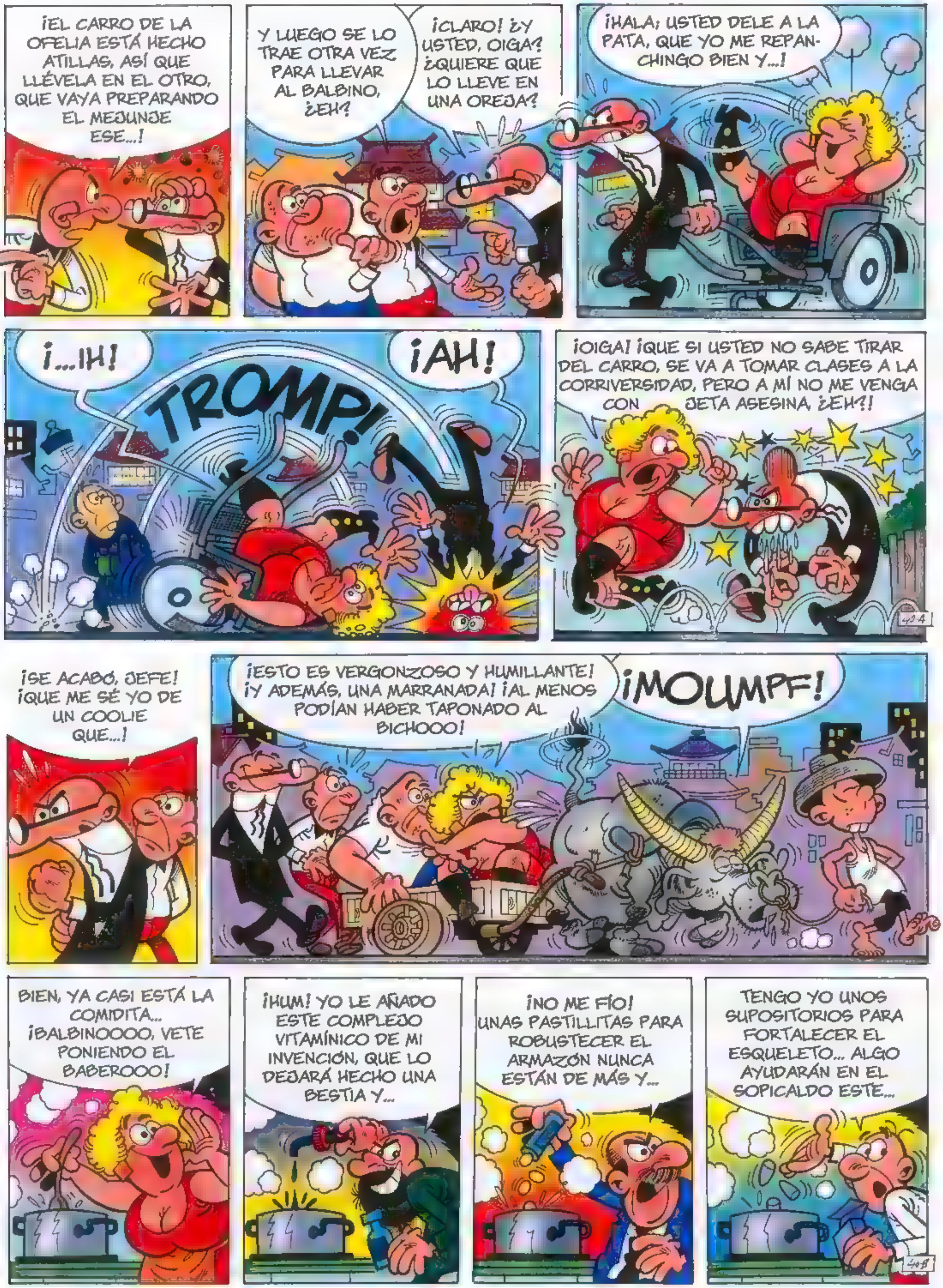
JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G

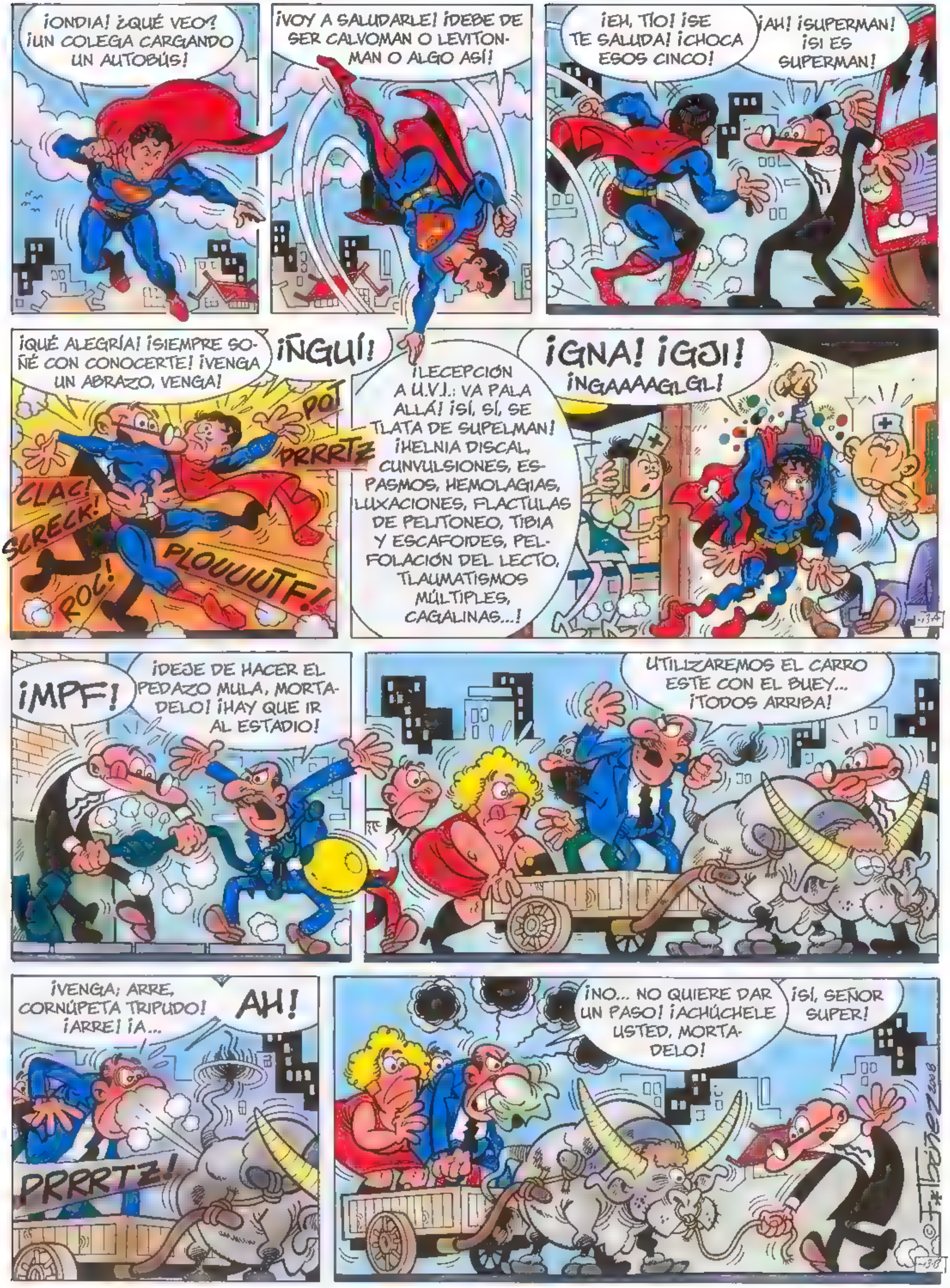
JARGIMEN para C R G



JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G

JARGIMEN para C R G



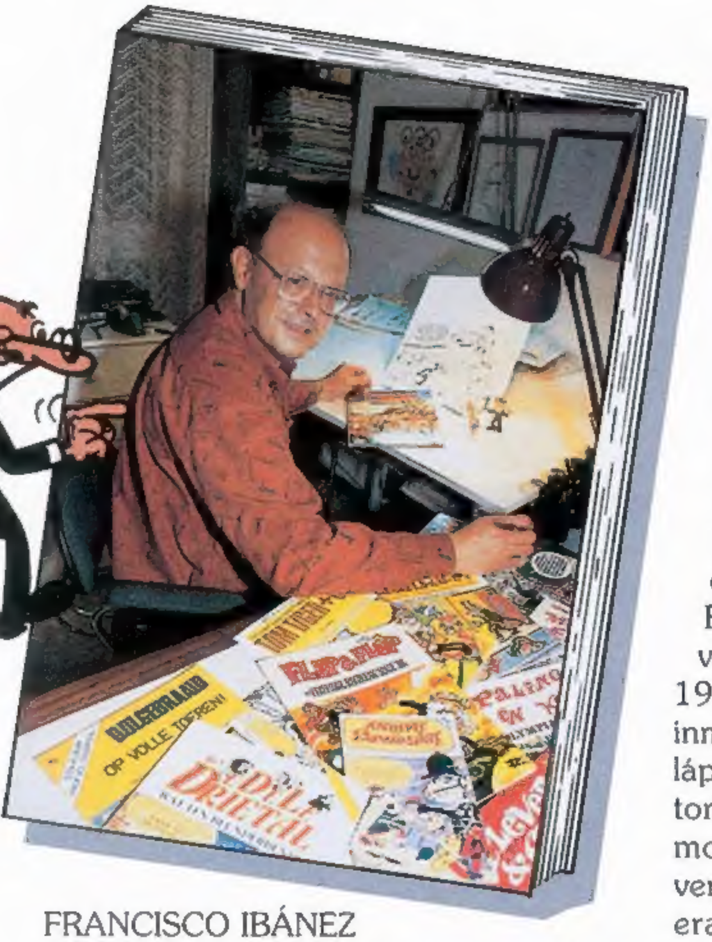
JARGIMEN para C R G

¡ANGNGNG!
¡MOUUUUMPF!
¡NGARF!
¡MUUUU!
¡AH!
¡IH!
¡OUAAAAH!
STROUNCH!
¡...EN ESTA ENTLAÑABLE CELEMONIA DE CLAUSULA, NUESTLO HONORABLE PLESIDENTE Y SUS LESPETABLES INVITADOS LEVANTAN LA MILADA HACIA EL PALAÍSO DE BUDA PALA DAL LAS GLACIAS POL LAS VENTULAS QUE NOS DEJA CAEL Y... Y...Y...!
FRRRRANTCH!
¡ATENTADO CON CABESTRO EN PEKÍN!
LANZAN AL ESTADIO UNA ASTRONAVE CON SEÑORA MÁS GORDA QUE EL CABESTRO, MOSTACHUDO TAMBIÉN PESO VACUNO Y MÁS GENTES, QUE PROVOCAN EL DESCUAJARINGAMIENTO GENERAL ENTRE LOS JEFES DE ESTADO ALLÍ PRESENTES, ANTE LOS GRITOS DE UN TAL MARIANO DE QUE "¡HA SIDO LA ETA, HA SIDO LA ETA!", LAS FUERZAS DE LA ONU SE PONEN EN MOVIMIENTO, Y BLA, BLA, BLA...
LE CONOZCO BIEN, SEÑOR SUPER... AQUÍ HAY UN NIDO DE VÍBORAS... ¡NO PUEDE ANDAR LEJOS!
¡QUE TE LARGUES, MISERABLE! ¡VETE A PICARLE EL OMBLIGO A TU ABUELAAAA!
TOC TOC TOC
THE END...

TÍTULOS PUBLICADOS

1 EL SULFATO ATÓMICO
2 CONTRA EL «GANG» DEL CHICHARRÓN
3 SAFARI CALLEJERO
4 LOS ÁNGELES'84
5 VALOR Y... ¡AL TORO!
6 EL CASO DEL BACALAO
7 ¡LA CAZA DEL CACO!
8 CHAPEAU EL «ESMIRRIAU»
9 AGENCIA DE INFORMACIÓN
10 LA MÁQUINA DEL CAMBIAZO
15 LA HISTORIA DE MORTADELO Y FILEMÓN
17 MAGÍN «EL MAGO»
19 SEÚL'88
20 CONCURSO - OPOSICIÓN
22 LOS MONSTRUOS
24 LOS GUARDAESPALDAS
26 LOS INVENTOS DEL PROFESOR BACTERIO
29 ¡A POR EL NIÑO!
31 CONTRABANDO
33 LOS INVASORES
36 LOS MERCENARIOS
40 EL ATASCO DE INFLUENCIAS
41 BARCELONA'92
42 EL QUINTO CENTENARIO
43 13 RUE DEL PERCEBE
44 EL RACISTA
45 ROMPETECHOS
46 EL 35 ANIVERSARIO
47 MAASTRICH... ¡JESÚS!
48 EL BOTONES SACARINO
49 PEPE GOTERA Y OTILIO
50 EL NUEVO «CATE»
51 LA FAMILIA TRAPISONDA
52 DINOSAURIOS
53 GATOLANDIA'76
54 MOSCÚ'80
55 EL PINCHAZO TELEFÓNICO
56 MUNDIAL'78
57 ESPECIAL ESCOBAR
58 ¡PESADIIILLAAA!
59 CORRUPCIÓN A MOGOLLÓN
60 ANIMALADA
61 CARPANTA
62 LA HISTORIA ESA VISTA POR HOLLYWOOD
63 SILENCIO SE RUEDA
64 EL DISFRAZ, COSA FALAZ...
65 JURADO POPULAR
66 ATLANTA 96
67 100 AÑOS DE CÓMIC
68 EXPEDIENTE J
69 EL TRASTOMÓVIL
70 BYE BYE, HONG KONG!
71 ESOS KILITOS MALDITOS
72 LOS VERDES
73 LAS VACAS CHALADAS
74 MUNDIAL'98
75 SU VIDA PRIVADA
76 ¡DEPORTES DE ESPANTO!
77 EL ESPELUZNANTE DOCTOR BÍCHEZ
78 EL TIRANO
79 LA M.I.E.R.
80 IMPEACHMENT!
81 SIGLO XX, QUÉ PROGRESO!
82 SYDNEY 2000
83 LA VUELTA
84 FÓRMULA UNO
85 EL TERROR DE LA OFICINA
86 LOS VIKINGOS
87 ¡LLEGÓ EL EURO!
88 EL ORDENADOR...¡QUÉ HORROR!
89 MUNDIAL 2002
90 EL CASERÓN FANTASMA
91 ¡MISIÓN TRIUNFO!
92 ¡EL ESTRELLATO!
93 EL GRAN BOTELLÓN
94 LA SIRENITA
95 PARQUE DE ATRACCIONES
96 EL PATIO DE TU CASA ES PARTICULAR
97 EL UVA
98 "MONSTER CHAPAPOTE"
99 ¡RAPTO TREMENDO!
100 ATENAS 2004
101 LAS MONTAÑAS VOLADORAS
102 EL SEÑOR DE LOS LADRILLOS
103 MORTADELO DE LA MANCHA
104 TRAS LA PERSIANA....
105 PROHIBIDO FUMAR
106 GRITAD, GRITAD, MALDITOS...
107 ¡ EL CARNET AL PUNTO !
108 LA CASA AMARILLA
109 EL KAMIKAZE REGÚLEZ
110 MUNDIAL 2006
111 LA FERIA DE LA MUERTE
112 BAJO EL BRAMIDO DEL TRUENO
113 EL DOPAJE...¡ QUÉ POTAJE !
114 POLITONO HAMELÍN
115 ¡ LA VISTA ES LA QUE TRABAJA !
116 EURO BASKET 2007
117 HIPOTECARÍON
118 ¡... Y VAN 50 TACOS!
119 IBA CAMINANDO...
120 EN BUSCA DEL TEMPLO PERDIDO...
121 ¡ VENGANZA CINCUENTONA !
122 ¡ EL DOS DE MAYO !
123 PEKÍN 2008

JARGIMEN para C.R.G.



FRANCISCO IBÁNEZ
Cometió la heroicidad de nacer el año 1936, que ya son ganas de presenciar acontecimientos históricos. Vino al mundo según parece, en Barcelona. Su padre, que era contable, le encaminó por la áurea senda de las ciencias administrativas. El chico ingresó en el Banco Español de Crédito, donde realizó una carrera fulgurante: al cabo de un año, ya estaba en la calle. Se había percatado de que allí no pintaba nada, aunque dibujase mucho en la oficina. Sus jefes estuvieron de acuerdo y, con lágrimas de alegría en los ojos, le aceptaron la dimisión. Puede que por entonces, a sus veintiún años Ibáñez tuviera vocación de Rubens, pero como la Censura tenía contencioso permanente con las hembras exuberantes, el artista optó por lo prático, o sea, la historieta de humor. Con matemática precisión, todas las publicaciones a las que concedía el favor de sus colaboraciones se iban inevitablemente a la bancarrota: Chicolino, La Risa, Paseo infantil... En 1957, cuando se creía cenizo irredento, los cazadores de estrellas de la Editorial Bruguera contrataron sus servicios y la racha se truncó. Después de realizar unas páginas de varios temas, Mortadelo y Filemón aparecieron por primera vez en Pulgarcito el 20 de enero de 1958. Se hizo evidente de inmediato que Ibáñez era el lápiz más rápido del territorio, que su estilo era modelo de dinamismo vertiginoso y que además era innovador e hilarante. Mortadelo y Filemón se pusieron como locos a triunfar por todo lo alto. No fueron los únicos héroes de Ibáñez que han alcanzado el Olimpo de la historieta. Ibáñez ha ideado genialidades tan formidables como La familia Trapisonda, El botones Sacarino, 13 Rue del Percebe, Rompetechos, Pepe Gotera y Otilio, Tete Cohete, Don Pedrito... Gracias a esos personajes, se ha quedado calvo ganando dinero, además de convertirse en el historietista español más conocido en el mundo, de lo que se han encargado muy especialmente Mortadelo y Filemón.

JARGIMEN para C.R.G.

ISBN 978-84-666-3697-1

9 788466 636971 79030123

EDICIONES B
GRUPO ZETA

CITIVS, ALTIVS, FORTIVS ET CABESTRVM
AGENTVM DE LA TIA OLIMPICVS

SEMPER INVITTIS ORA PRONOBIS
MORTADELVM ET FILEMONIS

LANZAMIENTVM DE JABALINVM
ANDORAE

LO IMPORTANTEVM EN EL DEPORTEM NON ET VINCERE, SINO NO FARE INDICIVM

NOT SON MÁS TONTVS PORQVE NOT ENTRENATVM.
MORTADELVM ET FILEMONIS

TOTVS TVVS, TOTVS CABESTRVM
BALONCESTVS OLIMPICVS